

SHIJIE TONGHUA MINGZHI CAIHEIBEN

世界童话名著彩绘本



丛林故事





世界童话名著彩绘本

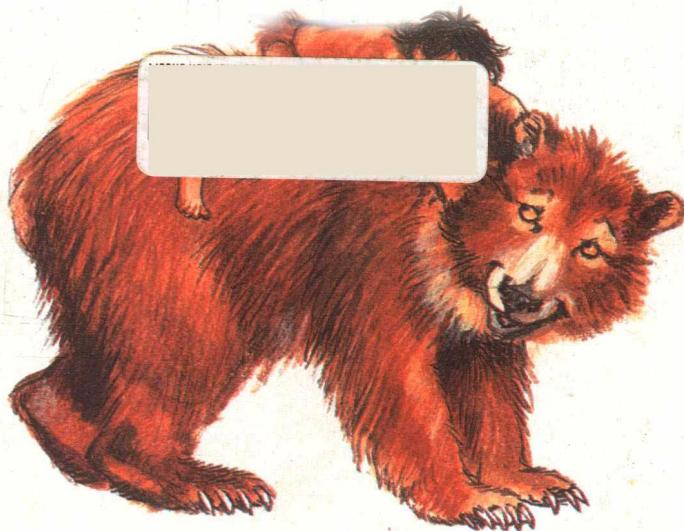
丛林故事

[英国]罗德亚德·吉卜林 原著

[德国]玛丽亚·赛德曼 改编

[德国]乌特·托尼森 插图

陈巍译



浙江少年儿童出版社

图字:11—2007—108号

图书在版编目(CIP)数据

丛林故事 / [英] 罗德亚德·吉卜林原著; [德] 玛丽亚·赛德曼改编; 陈巍译。—杭州: 浙江少年儿童出版社, 2008.5
(世界童话名著彩绘本)
ISBN 978-7-5342-4807-8

I. 从… II. ①罗… ②玛… ③陈… III. 童话—作品集—英国—近代—缩写本 IV. I561.88

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2008) 第 047585 号

责任编辑 袁丽娟

责任印制 阙 云

世界童话名著彩绘本

丛林故事

[英国] 罗德亚德·吉卜林 原著

[德国] 玛丽亚·赛德曼 改编

[德国] 乌特·托尼森 插图

陈 巍 译

浙江少年儿童出版社出版发行

(杭州市天目山路 40 号)

富阳美术印刷有限公司印刷 全国各地新华书店经销

开本 710×1000 1/16 印张 5.5 字数 35000 印数 1—12200

2008 年 5 月第 1 版 2008 年 5 月第 1 次印刷

ISBN 978-7-5342-4807-8

定价: 12.00 元

(如有印装质量问题, 影响阅读, 请与购买书店联系调换。)

关于本书

小朋友，你听说过莫格里的故事吗？他是一个在丛林里与狼一起长大的狼孩。自从诺贝尔文学奖获得者罗德亚德·吉卜林创作了莫格里，创作了他的动物朋友们的故事以来，已过去了一百多年。吉卜林出生在印度，在那儿生活了很多年。他离开印度之后，仍然不断思念着那里迷人的自然风光，于是在1894年写下了《丛林故事》一书。孩子们喜欢这些故事——这种喜欢一百多年来从未有过任何变化。尤其是《丛林故事》中的狼孩莫格里、黑豹巴希拉、棕熊巴卢、蟒蛇卡阿，阴险狡诈的老虎谢尔汗以及其他动物，伴随着世界各地一代又一代的小朋友们成长，给他们的童年带来了无穷的快乐。





目录

狼孩子们添了新兄弟	1
群狼开会	9
想当国王的莫格里	21
老鹰和蟒蛇	29
在废弃的城市里	37
会熊熊燃烧的“红花”	46
住在人类的茅屋中	55
与虎大战	64
重新生活在狼群里	75



狼孩子们添了新兄弟



夜幕降临在西奥尼山上。白天的酷热逐渐消退。月光洒在丛林中，闪烁着银色的光泽。

狼爸爸在自家的洞穴里醒来。他叫醒了狼妈妈和四只小狼，说道：“打猎的时间到了！”

突然，一小块黑影挡住了洞口，狼的一家马上认出这是豺塔巴克。

在丛林的动物中，塔巴克特别被人瞧不起，因为他从来也不打猎。塔巴克要是肚子饿了，就向老虎和狼讨些他们吃剩下的东西，或者到韦根加河畔人类居住的茅屋后面的垃圾堆里翻找食物。

塔巴克爱惹是生非，特别喜欢散布谣言，他讲每个人的坏话。因此狼的一家一点儿也不欢迎他的到来。

“你来干什么？”狼爸爸问，“这里可没东西吃。”

“我带来了新消息！”塔巴克说，“凶猛的老虎谢尔



汗把他的狩猎场搬到了西奥尼山上。”

狼孩子们听罢，神色慌张地看着塔巴克。

“搬到了这里，我们的山上？”狼爸爸很不高兴地说，“这可不行！老虎也得遵守丛林法则！”

豺发出咯咯的笑声：“谢尔汗可不需要得到谁的批准。他想怎么样就怎么样，你们这窝狼这下子害怕了吧！”

狼妈妈用她的爪子碰了一下小狼：“别害怕！谢尔





汗哪有豺说的那么厉害！他妈妈一直管他叫瘸腿，因为他一生下来腿就是瘸的，所以他跑不快，更不可能迅速地靠近猎物。瘸腿谢尔汗从来都算不上真正的猎手！他一向只猎杀村子里的耕牛，因此韦根加河畔的村民都恨死他了，现在开始抓捕他了。孩子们，这只老虎可不是搬什么家，而是逃避人类的追捕。人类会尾随他来到西奥尼山，他们将在丛林里搜索，把草点着了抓他。也许我们大家不得不离开这里了。真的，瘸腿谢尔汗是个大麻烦！”

“我要告诉伟大的谢尔汗，你很不尊重他！”塔巴克说。

狼爸爸愤怒地吼道：“你给我滚出去！”

塔巴克不慌不忙地说：“我这就走！但请你们快竖起耳朵！听见了吧，强大的谢尔汗来了。”

的确，从河谷里传来了一只饥饿的老虎发出的单调粗鲁的哼哼声。这只老虎估计什么也没有逮着。

“傻瓜！”狼爸爸不屑地说，“他发出这样的声音，说明他连一只野兔都没逮着。”

“安静！”狼妈妈竖起耳朵，“我认为他想抓的不是

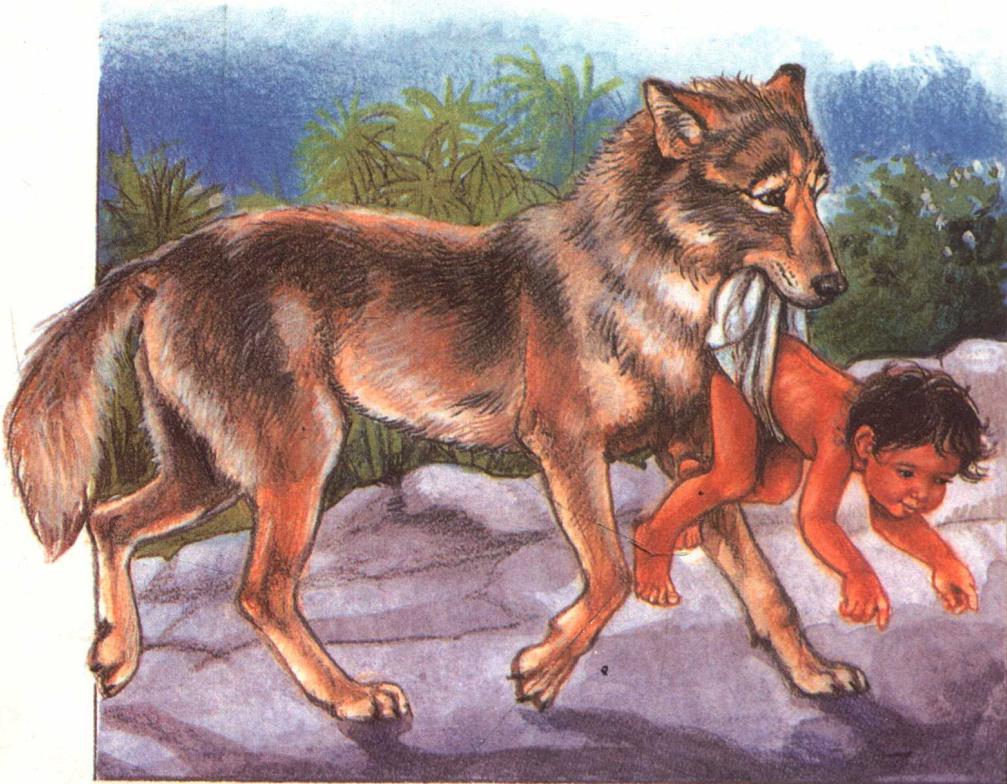


野兔，而是人！这对我们来说可不是好事情！”

狼爸爸点点头。丛林法则禁止任何动物吃人。假如有人被动物杀了，那么就会有更多的人拿着火把和武器来报复，这样，丛林里所有的动物就要面临灭顶之灾了。

呜呜声越来越响，后来变成了老虎扑食时一声洪亮的吼叫：“噢呜！”

狼妈妈从洞口探出脑袋，向下面的河谷望去：老虎





没有抓获猎物，反而跳到了一位砍柴的人点燃的火堆上面！豺塔巴克眼下正在舔他那烧伤的爪子。

狼孩子们笑了起来。

但是狼妈妈警觉地抬起头，因为她觉得有什么东西正在接近山洞。一条树枝咔嚓断了，树叶发出刷刷的响声……

狼爸爸弯下身子准备跃起，但随后他又困惑地站住了。他面前有一位小男孩从灌木丛中爬出来，一个光着





身子的小男孩，刚刚学会走路。

狼爸爸小心翼翼地用牙齿叼起这位男孩，把他放入洞里。狼孩子们好奇地在男孩身旁闻来闻去，在淡淡的月光下打量着他。

“他好小啊，皮肤非常漂亮和光滑！”狼妈妈怜爱地低声说，“你们瞧，他一点儿也不害怕。我喜欢他，我们要收留他。”

突然，谢尔汗那可怕的声音从洞外传来。

“你们不能收留他，他是我的！”





老虎试着用脑袋去顶岩石缝。

狼的全家一点儿也不害怕，因为他们知道，山洞的入口对于身体硕大的谢尔汗来说实在是太小了。

“什么东西属于你，说清楚些，瘸腿？”狼妈妈明知故问。

“我看得清清楚楚，有个小男孩跑进了山洞。”豺塔巴克在洞外添油加醋。

“快把我的猎物交出来！”老虎咆哮着。

狼爸爸回答：“我们狼是自由的居民，我们不会听从强盗的命令。”

狼妈妈一下子跳到洞口，眼睛闪着绿莹莹的光，她轻声而又咄咄逼人地说：“这男孩子是我的，我要把他当做自己的孩子养大，让他生活在狼群中，和我们狼一起打猎。快走开，要不然我的牙齿就要撕破你这张可恶的脸了！”

狼孩子们兴高采烈地注视着眼前发生的一切，老虎把他的脑袋和烧伤的爪子从洞口移开，在他们妈妈的面前消失了。月光下可以清楚地看见老虎拖着瘸腿穿过河谷，喜欢拍马屁的塔巴克跟在他身后。



“我们的新兄弟叫什么名字？”狼哥哥问。

“我们管他叫莫格里，”狼妈妈答道，“因为他又小又光滑。莫格里的意思是小青蛙。”

狼爸爸若有所思地观察着他的新儿子。

莫格里躺在洞里冰凉的石板上，在两个狼弟弟的爪子中间睡着了。





群狼开会



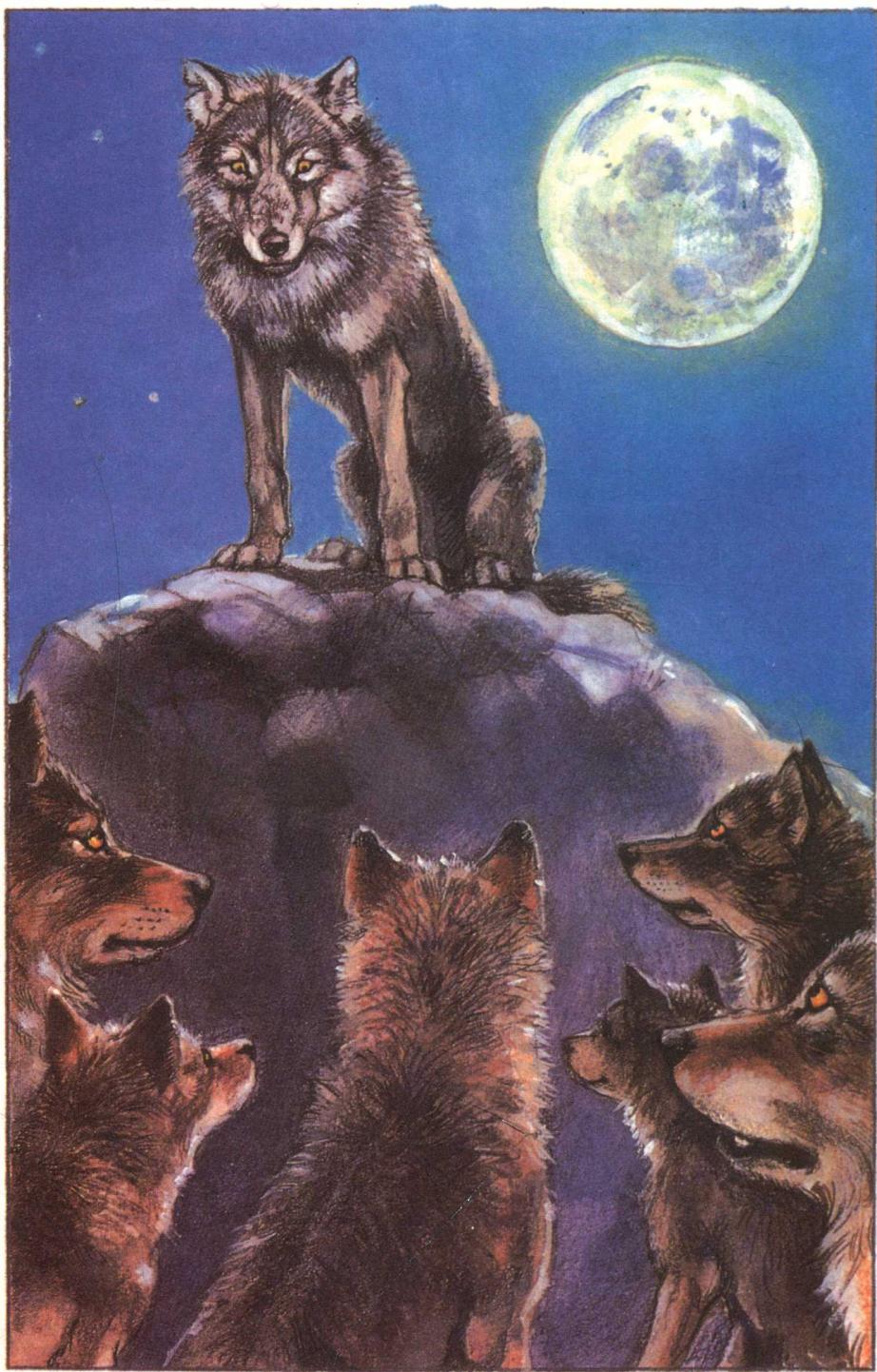
在西奥尼山的旁边有一座平坦的、布满乱石的山冈。每个月的满月时分狼都要到这里来开会，这时，来自四面八方的狼聚集在一起，商讨他们的重要事情。

莫格里的狼爸爸和狼妈妈也离开自己居住的山洞，带着四个狼孩子和莫格里上路了。

夜色降临时，他们来到了山冈。这时已有上百条狼等候在那儿了。大家正在议论着今天晚上将要讨论的这桩非常奇特的事情——西奥尼狼群想收养一个人类的孩子！

这种事情过去从来没有发生过，因此在山冈周围还聚集了许多别的动物。大家都想看看莫格里这只“青蛙”，一个狼的家庭已经把他当做了自己的孩子。

在一块平坦的岩石上坐着年老的、灰颜色的狼头领阿克拉。他见多识广，在自己漫长的一生当中经历过许





多危险。

阿克拉既聪明又强壮，他了解动物和人类的所有特征和习性。有一次他被猎人包围，差一点被打死。他两次掉到了人类设置的陷阱里，又靠着自己的本领成功地逃了出来。其他的狼曾三次与他决斗，因为这些狼也想当狼群的头领，但是最后阿克拉打败了所有的挑战者。他的毛已变成了灰色，身上满是伤疤，但是他的牙齿仍然像年轻时那样锋利，思维仍然像过去那样敏捷。

阿克拉的眼睛扫过山冈和来开会的狼群。他若有所思地观察着这个人类的孩子。莫格里正蹲在他四个狼兄弟中间的地面上，玩着石子。

一轮圆月在山峰后面缓缓升起，把山冈笼罩在明亮的月光下。莫格里小巧光滑的身体在他的狼兄弟黑色的皮毛之间可以看得非常清楚。狼群挤过来，都想到跟前仔细地瞧瞧他。

“的确，真是人类的孩子！”老狼们嘀咕道。

而小狼们则大声喊道：“西奥尼狼群中的一只光溜溜的青蛙能猎获什么东西呢？”

“请大家安静！”阿克拉喊道，同时在岩石上立起身



子，“你们应该知道，我们今天为什么到这儿开会。我们狼群是不是要接纳莫格里这个人类的孩子？他应不应该学习一匹真正的狼必须掌握的本领？他长大后要不要和狼群一起去打猎？我们能不能在这座开会的山冈上平等地听取他的意见？——你们仔细把他看好了！看得清楚些！如果狼群中有两票赞成，我们就接纳他。”

莫格里的狼父母神色紧张地站在他们孩子的身旁。他们知道，在狼群讨论他们新孩子的去向时，他们必须保持沉默，而且不允许投票。

